SYLVANIA

Owner's Manual

6620LF4

20 INCH LCD TELEVISION (Tilt Stand Type)

FEATURES

- MTS/SAP Tuner
- 181 Channel Selection- All VHF/UHF channels plus up to 125 cable channels.
- PLL Frequency Synthesized Tuning- Provides free and easy channel selection and lets you tune directly to any channel using the channel number buttons on the remote control.
- Sleep Timer
- Closed Caption Decoder
- Auto Shut Off Function- If there is no signal input from the antenna terminal and no user operation for 15 minutes, the TV will turn itself off automatically.
- V-CHIP- Enables parents to prevent their children from watching inappropriate material on TV.
- Full-Function Remote Control
- On-Screen Function Display
- S-VIDEO Input- Allows you to get better picture detail and clarity.
- Component Input

PRECAUTIONS

- Place your TV in a room with adequate ventilation.
- Keep your TV set away from sources of direct heat, such as heat registers or direct sunlight.
- Do not place your TV on soft surfaces, such as rugs or blankets.
- Leave enough room for air to circulate around the bottom, top and back of the set.

The serial number of this product may be found on the back of the TV. No others have the same serial number as yours. You should record the number and other vital information here and retain this book as a permanent record of your purchase to aid identification in case of theft.

Date of Purchase	Dealer Phone No.	
Dealer Purchase from	Model No.	
Dealer Address	Serial No.	

IF YOU NEED ADDITIONAL ASSISTANCE WITH SET-UP OR OPERATING AFTER READING OWNER'S MANUAL, PLEASE CALL TOLL FREE 1-800-968-3429 OR VISIT OUR WEB SITE AT http://www.SylvaniaConsumerElectronics.com.

SYLVANIA LIMITED WARRANTY

FUNAI CORP. will repair this SYLVANIA product, free of charge in the USA in the event of defect in materials or workman-

DURATION:

PARTS:

FUNAI CORP. will provide parts to replace defective parts without charge for one (1) year from the date of original retail purchase. Certain parts and LCD image burn-in are not covered under

this warranty. FUNAL CORP, will provide the labor without charge for a period of ninety (90) days from the date of original retail purchase.

LIMITS AND EXCLUSIONS:

THIS WARRANTY IS EXTENDED ONLY TO THE ORIGINAL RETAIL PURCHASER. A PURCHASE RECEIPT OR OTHER PROOF OF ORIGINAL RETAIL PURCHASE WILL BE REQUIRED TOGETHER WITH THE PRODUCT TO OBTAIN SERVICE UNDER THIS WARRANTY.

This warranty shall not be extended to any other person or transferee

This warranty is void and of no effect if any serial numbers on the product are altered, replaced, defaced, missing or if service was attempted by an unauthorized service center. This SYLVANIA Limited warranty does not apply to any product not purchased and used in the United States.

This warranty only covers failures due to defects in material or workmanship which occurs during normal use. It does not cover damage which occurs in shipment, failures which are caused by repairs, alterations or product not supplied by FUNAI CORP, or damage which results from accident, misuse, abuse, mishandling, misapplication, alteration, faulty installation, improper maintenance, commercial use such as hotel, rental or office use of this product or damage which results from fire, flood, lightning or other acts of God.

THIS WARRANTY DOES NOT COVER PACKING MATERIALS, ANY ACCESSORIES (EXCEPT REMOTE CONTROL), ANY COSMETIC PARTS, COMPLETE ASSEMBLY PARTS, DEMO OR FLOOR MODELS.

CONTROL), ANY COSMETIC PARTS, COMPLETE ASSEMBLY PARTS, DEMO OF FLOOR MODELS.

FUNAL CORP. AND ITS REPRESENTATIVES OR AGENTS SHALL IN NO EVENT BE LIABLE FOR ANY
GENERAL, INDIRECT OR CONSEQUENTIAL DAMAGES ARISING OUT OF OR OCCASIONED BY THE
USE OF OR THE INABILITY TO USE THIS PRODUCT. THIS WARRANTY IS MADE IN LIEU OF ALL
OTHER WARRANTIES, EXPRESS OR IMPLIED, AND OF ALL OTHER LIABILITIES ON THE PART OF
FUNAL, ALL OTHER WARRANTIES INCLUDING THE WARRANTY OF MERCHANTABILITY AND FITNESS
FOR A PARTICULAR PURPOSE, ARE HEREBY DISCLAIMED BY FUNAL AND ITS REPRESENTATIVES IN
THE LINITED STATES.

THE UNITED STATES.
ALL WARRANTY INSPECTIONS AND REPAIRS MUST BE PERFORMED BY AN AUTHORIZED SERVICE CENTER. THIS WARRANTY IS ONLY VALID WHEN THE UNIT IS CARRIED-IN TO AN AUTHORIZED SERVICE CENTER.

THE PRODUCT MUST BE ACCOMPANIED BY A COPY OF THE ORIGINAL RETAIL PURCHASE RECEIPT. IF NO PROOF OF PURCHASE IS ATTACHED, THE WARRANTY WILL NOT BE HONORED AND REPAIRS COSTS WILL BE CHARGED.

THIS LIMITED WARRANTY GIVES YOU SPECIFIC LEGAL RIGHTS. YOU MAY HAVE OTHER RIGHTS THAT VARY FROM STATE TO STATE. IF, AT ANY TIME DURING THE WARRANTY PERIOD, YOU ARE UNABLE TO OBTAIN SATISFACTION WITH THE REPAIR OF THIS PRODUCT, PLEASE CONTACT FUNAI CORP.

ATTENTION:

FUNAI CORP. RESERVES THE RIGHT TO MODIFY ANY DESIGN OF THIS PRODUCT WITHOUT PRIOR NOTICE

To locate your nearest AUTHORIZED SERVICE CENTER or for general service inquiries, please contact us at :

> FUNAI CORPORATION Customer Service

Tel:1-800-968-3429 http://www.SylvaniaConsumerElectronics.com

1EMN20336

Printed in China L3200UA / L3220UA * * * *

IMPORTANT SAFEGUARDS

TO REDUCE THE RISK OF FIRE OR ELECTRIC SHOCK, DO NOT EXPOSE THIS APPLI-ANCE TO RAIN OR MOISTURE



CAUTION RISK OF ELECTRIC SHOCK DO NOT OPEN



CAUTION: TO REDUCE THE RISK OF ELECTRIC SHOCK, DO NOT REMOVE COVER (OR BACK) NO USER SERVICEABLE PARTS INSIDE. REFER SER-VICING TO QUALIFIED SERVICE PERSONNEL.

The important note is located on the rear of the cabinet

- 1. READ INSTRUCTIONS All the safety and operating instructions should be read before the appliance is
- RETAIN INSTRUCTIONS The safety and operating

- RETAIN INSTRUCTIONS The safety and operating instructions should be retained for future reference.
 HEED WARNINGS All warnings on the appliance and in the operating instructions should be adhered to.
 FOLLOW INSTRUCTIONS All operating and use instructions should be followed.
 CLEANING Unplug TV from the wall outlet before cleaning. Do not use liquid cleaners or aerosol cleaners. Use a damp cloth for cleaning.
 EXCEPTION: A product that is meant for uninterrupted service and, that for some specific reason, such as the possibility of the loss of an authorization code for a CATV converter, is not intended to be unplugged by
 CATV converter, is not intended to be unplugged by cATV converter, is not intended to be impligged by
 the user for cleaning or any other purpose, may
 exclude the reference to unplugging the appliance in
 the cleaning description otherwise required in item 5.
 ATTACHMENTS - Do not use attachments not recommended by the TV manufacturer as they may cause
- water, for example, near a bath tub, wash bowl, kitchen sink, or laundry tub, in a wet basement, or near a
- swimming pool, and the like.

 ACCESSORIES Do not place this

 TV on an unstable cart, stand, tripod, bracket, or table. The TV may fall, causing serious injury to someone, and serious damage to the appliance.
 Use only with a cart, stand, tripod, bracket, or table recommended by the manufacturer, or sold with the TV.

 Any mounting of the appliance should follow the manufacturer.



ufacturer's instructions and should use a mounting accessory recommended by the manufacturer. An appli-ance and cart combination should be moved with care. Quick stops, excessive force, and uneven surfaces may cause the appliance and cart combination to overturn.



THIS SYMBOL INDICATES THAT DAN-GEROUS VOLTAGE CONSTITUTING A RISK OF ELECTRIC SHOCK IS PRE-SENT WITHIN THIS UNIT.



THIS SYMBOL INDICATES THAT THERE ARE IMPORTANT OPERATING AND MAINTENANCE INSTRUCTIONS IN THE LITERATURE ACCOMPANYING THE APPLIANCE

AMEUBLES - Cet appareil ne doit être placé que sur un meuble (avec ou sans roulettes) recommandé par le fabricant. Si vous l'installez sur un meuble à roulettes, déplacez les deux ensembles avec précaution.



Un arrêt brusque, l'utilisation d'une sarace risquent de déstabiliser l'ensemble et de le renverser.

VENTILATION - Slots and openings in the cabinet and the back or bottom are provided for ventilation and to ensure reliable operation of the TV and to protect it from overheating, these openings must not be blocked or covered. The openings should never be blocked by placing the TV on a bed, sofa, rug, or other similar surplacing the Tv on a bed, sora, rug, or other similar surface. This TV should never be placed near or over a radiator or heat register. This TV should not be placed in a built-in installation such as a bookcase or rack unless proper ventilation is provided or the manufacturer's instructions have been adhered to.

10. POWER SOURCES - This TV should be operated only from the time of rough recover covers indicated on the more.

- from the type of power source indicated on the marking label. If you are not sure of the type of power supply to your home, consult your appliance dealer or local power company. For TVs intended to operate from battery power, or other sources, refer to the oper-
- ading instructions.

 I. GROUNDING OR POLARIZATION This TV is equipped with a polarized alternating-current line plug(a plug having one blade wider than the other). This plug will fit into the power outlet only one way. This is a safety feature. If you are unable to insert the plug fully into the outlet, try reversing the plug. If the plug should still fail to fit, contact your electrician to replace your obsolete outlet. Do not defeat the safety
- purpose of the polarized plug.

 12. POWER-CORD PROTECTION Power-supply cords should be routed so that they are not likely to be walked on or pinched by items placed upon or against them, paying particular attention to cords at plugs, convenience receptacles, and the point where they exit from the appliance.

- 13. OUTDOOR ANTENNA GROUNDING If an outside OUTDOOR ANTENNA GROUNDING - If an outside antenna or cable system is connected to the TV, be sure the antenna or cable system is grounded so as to provide some protection against voltage surges and built-up static charges. Article 810 of the National Electrical Code, ANSI/NFPA No. 70, provides information with respect to proper grounding of the mast and supporting structure, grounding of the lead-in wire to an antenna discharge unit, size of grounding conductors, location of antenna-discharge unit, connection to grounding electrodes and requirements for the grounding electrodes. electrodes, and requirements for the grounding elec-
- electrodes, and requirements for the grounding elec-trode. (Fig. A)

 14. LIGHTNING For added protection for this TV receiver during a lightning storm, or when it is left unattended and unused for long periods of time, unplug it from the wall outlet and disconnect the antenna or cable system. This will prevent damage to the TV due to lightning and power-line surges.

 15. POWER LINES - An outside antenna system should not be located in the vicinity of overhead power lines
- or other electric light of power circuits, or where it can fall into such power lines or circuits. When installing an outside antenna system, extreme care should be taken to keep from touching such power lines or circuits as contact with them might be fatal.

 16. OVERLOADING Do not overload wall outlets and outlets and
- extension cords as this can result in a risk of fire or
- electric shock.

 17. OBJECT AND LIQUID ENTRY Never push objects of any kind into this TV through openings as they may touch dangerous voltage points or short out parts that could result in a fire or electric shock. Never spill liquid of any kind on the TV.

- 18. SERVICING Do not attempt to service this TV yourself as opening or removing covers may expose you to dangerous voltage or other hazards. Refer all servicing to qualified service personnel.

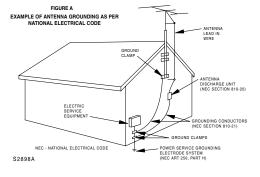
 19. DAMAGE REQUIRING SERVICE - Unplug this TV
- from the wall outlet and refer servicing to qualified service personnel under the following conditions: a. When the power supply cord or plug is damaged or
- b. If liquid has been spilled, or objects have fallen into
- d. If the TV has been exposed to rain or water.
 d. If the TV does not operate normally by following the operating instructions. Adjust only those controls that are covered by the operating instructions, as improper adjustment of other controls may result in damage and will often require extensive work by a qualified technician to restore the TV to its normal operation.

 e. If the TV has been dropped or damaged in any way.

 f. When the TV exhibits a distinct change in perfor-
- mance, this indicates a need for service.

 20. REPLACEMENT PARTS When replacement parts 20. REPLACEMENT PARTS - When replacement parts are required, be sure the service technician user replacement parts specified by the manufacturer that have the same characteristics as the original part. Unauthorized substitutions may result in fire, electric shock, injury to persons or other hazards.
 21. SAFETY CHECK - Upon completion of any service or repairs to this TV, ask the service technician to perform routine safety checks to determine that the TV is in proper operating condition.
- proper operating condition.

 22. HEAT This TV product should be situated away from heat sources such as radiators, heat registers, stoves, or other products (including amplifiers) that produce heat.



FCC WARNING - This equipment may generate or use radio frequency energy. Changes or modifications to this equipment may cause harmful interference unless the modifications are expressly approved in the instruction manual. The user could lose the authority to operate this equipment if an unauthorized change or modification is made.

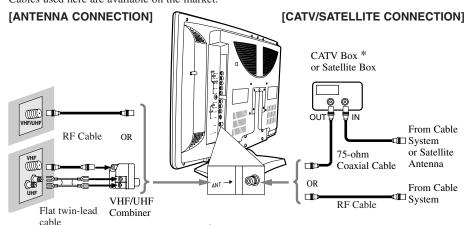
Note to CATV system installer:

This reminder is provided to call the CATV system installer's attention to Article 820-40 of the NEC that provides guidelines for proper grounding and, in particular, specifies that the cable ground shall be connected to the grounding system of the building as close to the point of cable entry as practical.

PREPARATION FOR USE

CONNECTIONS

Cables used here are available on the market.



*Some cable TV systems use scrambled signals and require a special converter to receive these channels. Consult your local cable company.

You can bracket this product as wall mounting TV using the arm adapted for 100mm (commercially available).

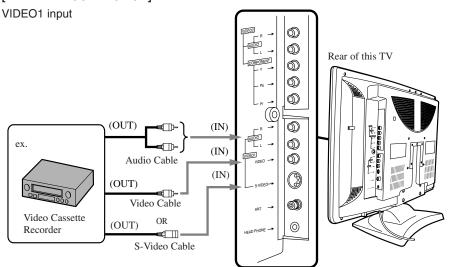
CAUTION: TO PREVENT ELECTRIC SHOCK, MATCH WIDE BLADE OF PLUG TO WIDE SLOT, FULLY INSERT.

ATTENTION: POUR ÉVITER LES CHOC ÉLECTRIQUES, INTRODUIRE LA LAME LA PLUS LARGE DE LA FICHE DANS LA BORNE CORRESPONDANTE DE LA PRISE ET POUSSER JUSQU'AU FOND.

Note:

• For your safety and to avoid damages to the unit, unplug the antenna cable from the ANT jack before moving the unit.

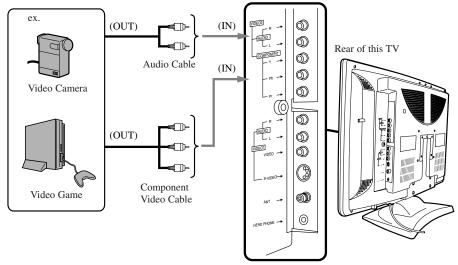
[EXTERNAL CONNECTION]



Notes:

- The AUDIO L jack is for mono input. The sound is heard from both speakers. Use this jack for connecting monaural audio equipment.
- The S-VIDEO jack is given priority over the VIDEO jack.

VIDEO2 input

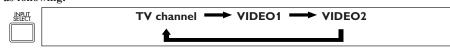


Note:

• The TV can only accept a 480i (interlaced) video signal.

SELECTING AUDIO/VIDEO INPUT

When you use the AUDIO/VIDEO input jacks, select "VIDEO1" or "VIDEO2" mode by hitting [INPUT SELECT] on the remote control. The input mode changes by hitting the button as following:



INSTALLING THE BATTERIES







Install two AAA batteries (supplied) matching the polarity indicated inside battery compartment of the remote control.

[BATTERY PRECAUTIONS]

- Be sure to follow the correct polarity as indicated in the battery compartment.
 Reversed batteries may cause damage to the device.
- Do not mix different types of batteries together (e.g. Alkaline and Carbon-Zinc) or old batteries with fresh ones.
- If the device is not to be used for a long period of time, remove the batteries to prevent damage or injury from possible battery leakage.
- Do not try to recharge batteries not intended to be recharged; they can overheat and rupture.

TILT STAND

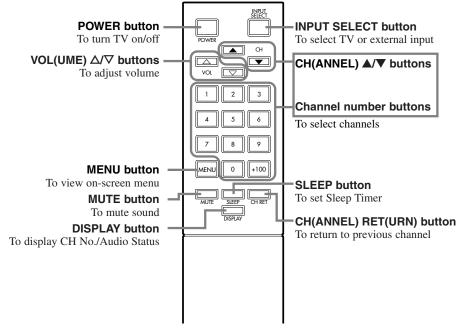
Tilt Stand

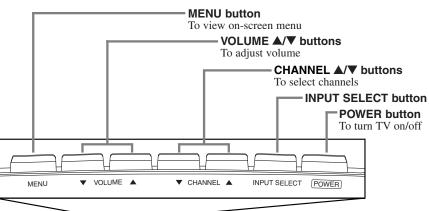
Adjust the stand to change the angle of TV ($-5^{\circ} - 10^{\circ}$).

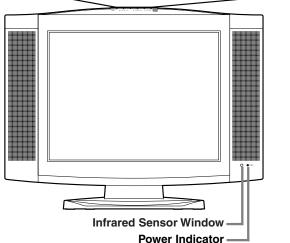


OPERATIONS









Note:

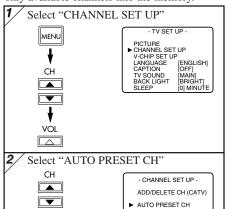
If some digits appear in the corner of the screen when the unit is turned on for the first time, hit **[POWER]** without unplugging the power cord.

OPERATIONS (Continued)

CHANNEL SETTING

[AUTO PRESET CHANNELS]

As the initial setting, this TV has memorized all channels, including the ones not available in your area. This feature automatically puts only available channels into the memory



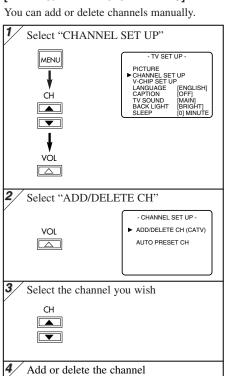
The tuner scans and memorizes all available channels in your area.

When the scanning is completed, the lowest memorized channel appears on the TV screen.

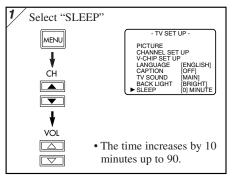
VOL

- The TV distinguishes between standard TV channels and cable (CATV) channels.
- The TV may recognize CATV channels as TV channels if reception condition is poor. If this happens, check the antenna connections and try steps **2** to **3** again when reception conditions are better.
- If there is no TV signal input, "NO TV SIGNAL" will appear on the display after the completion of channel scanning.

[ADDING/DELETING CHANNELS]



SLEEP TIMER SETTING



- When you disconnect the unit from the AC outlet or when you have a power failure, the sleep time will be lost.
- To cancel the sleep timer, hit [SLEEP] repeatedly until "SLEEP 0 MINUTE" is displayed.

To exit the menu

MENU

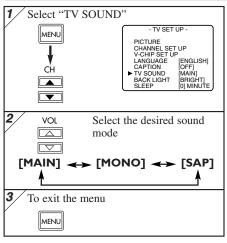
VOL

The Sleep Timer Setting display will

disappear automatically after 10 seconds of the operation.

You can also set the Sleep Timer by hitting [SLEEP] repeatedly.

MULTI-CHANNEL TELEVISION SOUND (MTS) SYSTEM



Menu Selection Type of broadcast	MAIN	MONO	SAP*
Regular	-None-	-None-	-None-
Stereo broadcast	STEREO	MONO	STEREO
SAP	MAIN	MAIN	SAP

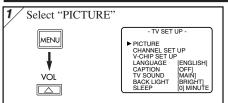
*Second Audio Program (SAP):

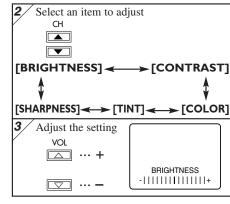
Your program can also be received in a second language or sometimes a radio station.

Note:

If you select [SAP] when second audio is not available, the TV will receive normal

PICTURE ADJUSTMENT





BRIGHTNESS

Adjust until the darkest parts of the picture are as bright as you prefer.

[-]: decrease brightness

[+]: increase brightness

CONTRAST

Adjust to increase or decrease contrast.

[-]: decrease contrast

[+]: increase contrast

COLOR

Adjust to be brilliant or pale color.

[-]: be pale color

[+]: be brilliant color

TINT Adjust to obtain natural skin tones.

15

ADD/DELETE

Add: light blue

Delete: light red

[-]: add red [+]: add green SHARPNESS

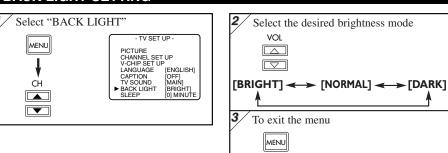
Ajusts the detail of the picture. [-]: make soft

[+]: make clear

Notes:

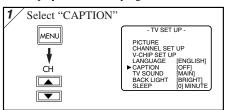
- The display will disappear automatically after 10 seconds unless you press any but-
- Magnetism from nearby appliances and speakers might affect the color of the TV picture. If this happens, hit [POWER] to turn off the TV and turn it on again after about 30 minutes.

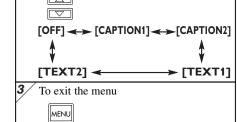
BACK LIGHT SETTING



CLOSED CAPTION

You may view specially labeled (cc) TV programs, movies, news and prerecorded tapes, etc. with either a dialogue caption or text display added to the program.





Select the desired caption mode

[CAPTION MODE (CAPTION1, CAPTION2)]

CAPTION1

displays standard closed captions (what a character is saying).

CAPTION2

displays foreign language closed captions (foreign language words showing what a character is saying).

There are three ways of displaying according to programs:

Paint-on mode: Displays input characters

on the screen immediately. Pop-on mode: Once characters are stored

in memory, they are displayed all at once.

Roll-up mode: Displays the characters continuously by scrolling (max. 4 lines)

[TEXT MODE (TEXT1, TEXT2)] TEXT1 and TEXT2 display half-screen text by scrolling (such as a channel guide, schedule

from a VCR's video output channel (CH3 or

Notes:

CH4), the TV may not display the correct caption or text.

If closed captioning is not broadcasted, you

cannot receive it and nothing is displayed.

When your TV receives a special effects playback signal (i.e., Search, Slow and Still)

Captions and texts may not match the TV voice exactly.

Interference may cause the closed caption

system not to function properly.

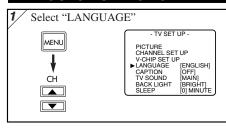
The caption or text characters will not be

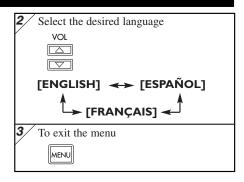
displayed while the menu display or functions display is shown.

If a black box appears on the screen, this means that the TV is set to TEXT mode. To clear screen, select [CAPTION1], [CAPTION2] or [OFF].

OPTIONAL SETTINGS

LANGUAGE SELECTION



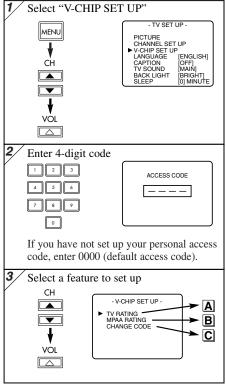


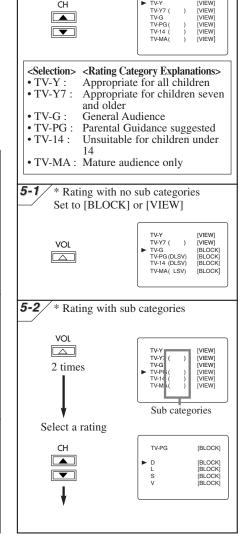
OPTIONAL SETTINGS (Continued)

V-CHIP SET UP

This enables parents to prevent their children from watching inappropriate material on TV.

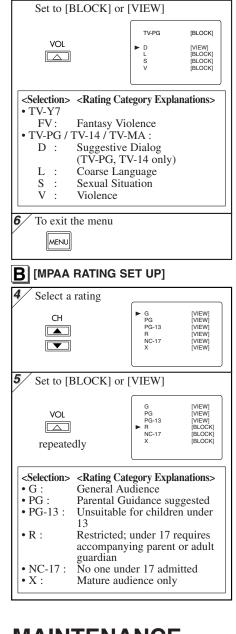
- The limitation is not available for news. sports programs, unedited movies on premium cable channels and Emergency Broadcast System signals.
- When you try to access to a program which is blocked, "PROTECTED PROGRAM by message appears on the TV screen.
- Programming may be rated by the Motion Picture Association of America (MPAA) or according to the Television Parental Guidelines. In order to block any inappropriate programming, set your limits in both MPAA RATING and TV RATING.





A [TV RATING SET UP]

Select a rating

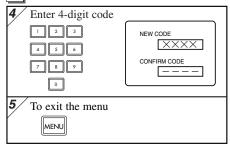




Notes (for TV RATING and MPAA RATING):

- You cannot access the setup menu when the "PROTECTED PROGRAM by ..." message appears. Move to an unblocked channel before you hit [MENU].
- When you select a rating and set it to [BLOCK], the higher ratings will be blocked automatically. The lower ratings will be available for viewing.
- When you set the lowest rating to [VIEW], all other ratings will automatically be available for viewing.

C [CHANGING THE ACCESS CODE]



Notes:

- Make sure you enter exactly the same new code in the "CONFIRM CODE" space as one in the "NEW CODE" space. If they are different, the "NEW CODE" space is cleared for redoing.
 Your personal access code will be erased
- and will return to the default (0000) when a power failure occurs or when you turn off the power using a wall switch. If you have forgotten the code, unplug the power cord for 10 seconds to restore the access code to

TROUBLESHOOTING GUIDE

Sometimes a performance problem can be easily solved by checking seemingly apparent but often overlooked possibilities. Before arranging for service, check these items. It could save your time and money.

QUICK SERVICE CHECK LIST	PROBLEM	Remote Control Doesn't Work	Bars On Screen	Picture Distorted	Picture Rolls Vertically	No Color	Poor Reception on Some Channels	Weak Picture	Lines or Streaks in Picture	Ghosts in picture	Picture Blurred	Sound OK, Picture Poor	Picture OK, Sound Poor	No Picture or Sound	Different color marks on screen	Black or Luminous point on Screer
POSSIBLE REMEDY		R	B	E.	E.	Ż) 	· ·	_	_	Pi	Š				B
Try a new channel, if OK, then possible station trouble.				×	×	×	×	×	×	×	×	×	×	×	×	
Is TV plugged in? Power at outlet?		×												×		
Is TV's power on?														X		
Is antenna or cable connected to terminal on the back of the set?						×	×	×		×		×		×		
If outside antenna is being used, check for broken wire or loose connecti	ion.		×	×	×	×	×	×	×	×	×	×		×		
Check for local interference.			×		×		×		×	×		×	×			
Turn off the TV and then turn it on after about a minute.														X		
Adjust COLOR control.						×										
Adjust CONTRAST & BRIGHT control.								×				×				
Check batteries in remote control.		×														
Move the TV away from the nearby appliances which generate a magnetic field. Turn off using [POWER], then turn it on again 30 minutes later or so.															×	
Temperature around is too low.				×				×				×				
Life of the Back Light is approximately 50,000 hours. Ask the Service Center to replace.								×				×				
It is quality of the LCD Panel.																×

Closed Caption Problem	Possible Remedy
Misspelled captions are shown.	Spelling errors may pass through uncorrected by the closed captioning production company in a live broadcast.
Text is not shown in its entirety or there is a delay of what is being said.	Captions that are delayed a few seconds behind the actual dialogue are common for live broadcasts. Most captioning production companies can display a dialogue to a maximum of 220 words per minute. If a dialogue exceeds that rate, selective editing is used to insure that the captions remain up-to-date with the current TV screen dialogue.
Captions are scrambled with white boxes on the TV screen.	Interference caused by building, power lines, thunderstorms, etc. may cause scrambled or incomplete captions to appear.
No captions are displayed in a program which must contain closed caption.	Broadcasters may use a time compression process to the actual program so that additional advertising time can be given. In this case, captions will be lost since the decoder cannot read the compressed information.
No captions are displayed when playing a prerecorded videotape with closed caption.	The videotape may be either an illegal copy or the tape duplicating company may accidentally have left out the captioning signals during the copying process.
The TV screen shows a black box.	You are in TEXT mode. Select [CAPTION1], [CAPTION2] or [OFF]

The LCD panel is manufactured to provide many years of useful life. Occasionally a few non active pixels may appear as a tiny spec of color. This is not to be considered a defect in the LCD screen.

MAINTENANCE

CABINET CLEANING

- Wipe the front panel and other exterior surfaces of the TV with a soft cloth immersed in lukewarm water and wrung dry.
- Never use a solvent or alcohol. Do not spray insecticide liquid near the TV. Such chemicals may cause damage and discoloration to the exposed surfaces.

PICTURE SCREEN CLEANING

If the liquid crystal display panel should require cleaning, wipe it with a cotton or soft cloth. Before cleaning the picture screen, disconnect the power cord.

SUPPLIED ACCESSORIES

 Owner's Manual (1EMN20336)

· Remote control unit (NE900UD)

 Batteries ("AAA" x 2)

SPECIFICATIONS

GENERAL SPECIFICATIONS

Television system: NTSC-M TV Standard Closed Caption System: §15.119/FCC

Channel coverage 2 – 13 VHF: UHF 14 - 69

CATV: 2 - 13, A – W, W+1 - W+84. A-5 - A-1, 5A

Tuning System: 181 channel frequency synthesized

tuning system Channel access: Direct access keyboard, programmable scan and up/down

Terminals

VHF/UHF/CATV Antenna input: 75 ohm unbalanced

(F-type) S-Video input: Mini DIN 4-pin jack RCA connector x 1 Video input: RCA connector x 4 Audio input:

Audio input:
Component video input:
One pin jack (Y), 1Vpp (75 ohm)
Two pin jacks (Pr)/(Pb), 700mVpp (75 ohm)
Headphone:
1/8" stereo (3.5mm)

Stereo Sound System

2 speakers

2 ways AV input

ELECTRICAL SPECIFICATIONS

1W. 8 ohm x 2 Sound output:

OTHER SPECIFICATIONS

Remote control: Digital encoded infrared light system

5°C to 40°C temperature: $(41^{\circ}F - 104^{\circ}F)$

Power requirements: AC120V, 60Hz Power consumption

57W (Maximum): LCD: 20" Dimensions (H x W x D):

With Tilt Stand 19" x 24-7/16" x 10-5/8' (483mm x 620mm x 269mm)

Operating

With Tilt Stand: 15.4 lbs. (7.0kg)

Designs and specifications are subject to change without notice and without our legal obligation.

·If there is a discrepancy between languages, the default language will be English.

SYLVANIA

Manual del Usuario

6620LF4 20 PULGADAS TELEVISION DE CRISTAL LIQUIDO (Tipo marco inclinado)

CARACTERISTICAS

- Sintonizador MTS/SAP
- Selección de 181 canales- Todos los canales VHF/UHF y 125 canales de cable.
- Sintonización sintetizada de frecuencia PLL- Ofrece una selección libre y fácil de canales y permite sintonizar directamente cualquier canal utilizando los botones numéricos de canal en el mando a distancia.
- Temporizador para dormir
- Decodificador de subtítulos
- Función de desconexión automática- Si no hay entrada de señal del terminal de antena ni se hace funcionar durante 15 minutos, el TV se apagará automáticamente.
- V-CHIP- Permite a los padres evitar que sus niños vean material no apropiado en el TV.
- Mando a distancia con todas las funciones
- Indicación de funciones en la pantalla
- Entrada S-VIDEO- Permite ver mejores detalles y nitidez de imagen.
- Entrada componente

PRECAUCIONES

- Coloque su TV en una habitación con adecuada circulación de aire.
- Mantenga su TV lejos de fuentes de calor directas tales como calefactores o rayos directos del sol.
- No coloque su TV en una superficie suave como alfombras o mantas.
- Deje suficiente espacio para que el aire circule alrededor de la parte inferior, arriba y atrás del aparato.

El número de serie de este producto está en la parte trasera del TV. Nadie tiene el mismo número de serie que el suyo. Debe registrar el número y otra información importante aquí y guardar el libro como un registro permanente de su compra para ayudar a su identificación en caso de robo.

Fecha de compra	Nº de teléfono de la tienda	
Tienda donde se compró	Nº de modelo	
Dirección de la tienda	N° de serie	

Si usted necesita asistencia adicional para la instalación u operación después de leer el manual del usuario, por favor llame por la línea gratuita al:1-800-968-3429. O visite nuestro sitio Web en http://www.SylvaniaConsumerElectronics.com.

SYLVANIA GARANTIA LIMITADA

FUNAI CORP. reparará este producto libre de cargos en los EE.UU. de América, en caso de defectos en los materiales u obra de mano, de la siguiente manera:

DURACION:

Partes: FUNAI CORP. proveerá las partes necesarias para reemplazar las piezas defectuosas sin ningún cargo durante un (1) año a partir de la fecha de la compra original al minorista. Ciertas partes y la imagen secundaria en el LCD no están cubiertas por esta garantía.

Mano de obra: FUNAI CORP. proveerá la mano de obra necesaria sin cargos por un período de noventa (90) días a partir de la fecha de compra original al minorista.

LIMITES Y EXCLUSIONES:

ESTA GARANTÍA ES EXTENSIVA SOLAMENTE AL COMPRADOR ORIGINAL DEL MINORISTA. UN RECIBO DE COMPRA U OTRA PRUEBA DE LA COMPRA ORIGINAL SERÁ REQUERIDA JUNTO CON EL PRODUCTO PARA OBTENER SERVICIO CUBIERTO POR ESTA GARANTÍA.

Esta garantía no será extendida a ninguna otra persona o cesionario.

Esta garantía queda anulada y no tendrá efecto si cualquier número serial del producto es alterado, reemplazado, mutilado o faltante, o si un centro de servicio no autorizado intenta realizar reparaciones. Esta garantía limitada de SYLVANIA no es aplicable a cualquier producto que no haya sido comprado y usado en los Estados Unidos de América. Esta garantía solamente cubre fallas debido a defectos en los materiales o mano de obra que hayan ocurrido durante el uso normal del producto. Por lo tanto no cubre daños ocurridos durante su transporte, o fallas causadas por su reparación, alteración o productos no provistos por FUNAI CORPORATION, o daños que resulten de accidentes, mal uso, abuso, maltrato, uso indebido, alteración, instalación defectuosa, mantenimiento incorrecto, uso comercial como en hoteles, renta u oficinas, o daños como consecuencia de incendio, inundación, rayos u otros casos de fuerza mayor.

ESTA GARANTIA NO CUBRE LOS MATERIALES DE EMPAQUE, NINGUN ACCESORIO (EXCEPTO EL CONTROL REMOTO), NINGUNA PARTE COSMETICA, PARTES COMPLETAS DE MONTAJE, DEMOSTRACION O MODELOS DE EXHIBICION.

DEMOSTRACION O MODELOS DE EXHIBICION.

FUNAI CORP. Y SUS REPRESENTANTES O AGENTES NO SERAN SOMETIDOS BAJO NINGUN CONCEPTO A NINGUNA RESPONSABILIDAD POR DAÑOS GENERALES, INDIRECTOS O COMO CONSECUENCIA, ORIGINADOS U OCASIONADOS POR EL USO O LA INCAPACIDAD DE USAR ESTE PRODUCTO. ESTA GARANTIA ES EMITIDA EN LUGAR DE CUALQUIER OTRA GARANTIA, EXPRESA O IMPLICITA, Y DE CUALQUIER OTRA RESPONSABILIDAD DE PARTE DE FUNAI. CUALQUIER OTRA GARANTIA INCLUYENDO LA GARANTIA DE COMERCIALIZACION, Y APTITUD PARA UN OBJETIVO EN PARTICULAR, QUEDA POR LA PRESENTE RECHAZADA POR FUNAI Y SUS REPRESENTANTES EN LOS ESTADOS UNIDOS DE AMERICA. CUALQUIER INSPECCION Y REPARACION BAJO GARANTIA DEBERA SER REALIZADA POR EL CENTRO DE SERVICIO AUTORIZADO. ESTA GARANTIA ES VALIDA CUANDO EL APARATO ES IL JEVADO A UN CENTRO DE SERVICIO AUTORIZADO.

SER REALIZADA FOR EL CENTRO DE SERVICIO AUTORIZADO. ESTA GARANTIA ES VALIDA CUAND EL APARATO ES LLEVADO A UN CENTRO DE SERVICIO AUTORIZADO.
EL PRODUCTO DEBERA LLEGAR ACOMPAÑADO POR UNA COPIA DEL RECIBO ORIGINAL DE COMPRA. SI NO SE AGREGA NINGUN COMPROBANTE DE LA COMPRA, LA GARANTIA NO TENDRA VALIDEZ Y LOS GASTOS DE REPARACION SERAN CARGADOS AL CLIENTE.

ESTA GARANTIA LIMITADA LE OTORGA A USTED DERECHOS LEGALES ESPECIALES. POSIBLEMENTE USTED TENGA OTROS DERECHOS QUE VARIAN DE ACUERDO AL ESTADO EN QUE VIVE. SI, EN CUALQUIER MOMENTO DURANTE EL PERIODO DE GARANTIA USTED SE VE IMPEDIDO DE SENTIRSE SATISFECHO CON LA REPARACION DE ESTE PRODUCTO, POR FAVOR CONTACTE A FUNAI CORP.

ATENCION:

FUNAI CORP. SE RESERVA EL DERECHO A MODIFICAR CUALQUIER PARTE DEL DISEÑO DE ESTE PRODUCTO SIN PREVIO AVISO.

Para localizar su CENTRO DE SERVICIO AUTORIZADO más cercano o para preguntas generales de servicio, por favor ponte en contacto con nosotros a :

FUNAI CORPORATION Servicio al Cliente

Tel: 1-800-968-3429 http://www.SylvaniaConsumerElectronics.com

L3200UA / L3220UA

IMPORTANTE PARA SU SEGURIDAD

ADVERTENCIA:

PARA REDUCIR EL RIESGO DE INCENDIO O DE SHOCK ELÉCTRICO, NO EXPONGA ESTE ARTEFACTO A LA LLUVIA O LA HUMEDAD.



PRECAUCION RIESGO DE SHOCK ELECTRICO NO ABRIR

PRECAUCION: PARA REDUCIR EL RIESGO DE SHOCK ELECTRICO, NO QUITE LA CUBIERTA (O LA TAPA POSTERIOR). EL APARATO NO TIENE ADENTRO PIEZAS QUE PUEDAN REPARARSE. DEJE LA REPARACION AL



CUAL CONSTITUYE UN RIESGO DE SHOCK ELECTRICO.



ESTE SIMBOLO INDICA QUE HAY INSTRUCCIONES IMPORTAN ES DE MANTENIMIENTO Y OPERACION EN LA LITERATURA QUE ACOMPAÑA A ESTE ARTEFACTO.

La nota importante está colocada en la parte trasera del gabinete

 LEA LAS INSTRUCCIONES - Lea detenidamente todas las instrucciones de seguridad y operación antes de usar el aparato

PERSONAL DE SERVICIO CALIFICADO.

- 2. CONSERVE LAS INSTRUCCIONES Conserve las astrucciones de seguridad y operación para consultas RESPETE LAS ADVERTENCIAS - Observe
- estrictamente todas las advertencias impresas en el aparato y las incluidas en el manual de instrucciones. SIGA LAS INSTRUCCIONES Siga todas las
- instrucciones de operación.

 LIMPIEZA Desconecte el TV del tomacorriente mural antes de limpiarlo. No use limpiadores líquidos ni aerosol. Use un paño húmedo para la limpieza del
- aparato.

 EXCEPCION: Un producto diseñado para servicio para servicio ninterrumpido y que por alguna razón, como ser la posibilidad de pérdida del código de autorización pa un convertidor CATV, no debe ser desconectado por usuario para limpieza u otro propósito, puede no incluir la advertencia en cuanto a no desconectar el
- aparato, en la descripción del procedimiento de 6. ENCHUFES - No use enchufes no recomendados por
- AGUA Y HUMEDAD No use este TV cerca del agua, por ejemplo, cerca de una bañera o lavamanos, cerca del fregadero de la cocina o lavamdería, en un piso mojado, cerca de una piscina, etc.. ACCESORIOS - No instale este TV
- en un carro, soporte, trípode o mesa inestables. El TV podría caerse, causando serias lesiones a un niño o adulto, resultando también severamente dañado. Uselo sólo el un carro, soporte, trípode o mesa carro, soporte, tripode o mesa recomendados por el fabricante, o vendidos con el TV. Toda instalación del aparato debe hacerse de acuerdo a las instrucciones del fabricante, empleando los accesorios de instalación recomendados por el mismo. La combinación de aparato y carro deberán ser movida



ESTE SIMBOLO INDICA QUE EN ESTA UNIDAD HAY VOLTAJE PELIGROSO LO



con cuidado. Las detenciones bruscas, la fuerza excesiva y las superficies disparejas podr n hacer que

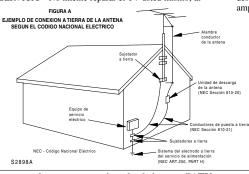
- excesiva y las superficies disparejas podr n hacer que el aparato y el carro se vuelquen.

 9. VENTILACIÓN El gabinete del aparato tiene ranuras y aberturas de ventilación que garantizan el funcionamiento confiable del TV, evitando que se recaliente. Estas aberturas no deberán ser bloqueadas ni cubiertas. Para evitar bloquear las aberturas, nunca sitúe el TV encima de una cama, sofá, alfombra u otra superficie similar. Tampoco instale el TV cerca o encima de un radiador o calefactor. El TV no debe ser instalado en un mueble empotrado, como ser una repisa para libros o bastidor, a menos que se pueda garantizar una ventilación adecuada, o cuando las instrucciones del fabricante así lo especifiquen.

 10. ALIMENTACIÓN Este TV sólo debe ser operado mediante el tipo de fuente de alimentación que tiene en su casa, consulte a su distribuidor o a la compañía de electricidad local. En el caso de TV diseñados para funcionar a pilas o con otras fuentes de alimentación, consulte el manual de interparamenta esta esta destrucciones de alimentación, consulte el manual
- con otras fuentes de alimentación, consulte el manual de instrucciones respectivo. 11. CONEXIÓN A TIERRA O POLARIZACIÓN - Este
- CONEXIÓN A TIERRA O POLARIZACIÓN Este TV est equipado con una clavija polarizada de corriente alterna (una clavija que tiene una espiga m s ancha que la otra). Esta clavija solamente podrá ser insertada en el tomacorriente en una sola dirección. Esta es una medida de seguridad. Si no pudiera insertar completamente la clavija en el tomacorriente, vuelva a intentarlo invirtiendo la clavija. Si aún no fuera posible insertar la clavija, tome contacto con un electricista para que repare su tomacorriente obsoleto. No modifique las características de seguridad de la clavija polarizada.
- 12. PROTECCIÓN DEL CABLE DE ALIMENTACIÓN -Los cables de alimentación deberán ser tendidos de manera tal que la probabilidad de que sean pisados o aplastados por otros objetos sea mínima. Preste especial atención a las clavijas de los cables, a los receptáculos, y al punto por donde salen del aparato.

- 13. CONEXIÓN A TIERRA DE LA ANTENA EXTERIOR Si conecta una antena exterior o sistema de cable al TV, asegúrese de conectar a tierra la antena o el TV, asegúrese de conectar a tierra la antena o el sistema de cable para tener una cierta protección contra alzas repentinas de tensión y cargas de electricidad está tica. Las Artículo 810 del Código Nacional de Electricidad, ANSI/NFPA, núm. 70, entrega información acerca de la manera correcta de conectar a tierra el mástil y la estructura soportante, tamaño de los conductores de puesta a tierra, ubicación de la unidad de descarga de la antena, conexión a los electrodos de tierra, y requisitos para el electrodo de tierra. (Fig. A) 14. TORMENTAS ELECTRICAS - Como medida adicional de protección durante tormentas eléctricas, o cuando el grabador de videocassettes permanezca sin uso durante períodos prolongados de tiempo, desconéctelo del tomacorriente mural y desconecte la antena o sistema de cable. Esto evita que el TV resulte dañado por tormentas eléctricas o sobretensiones en la línea de alimentación.
- LÍNEAS DE ALIMENTACIÓN Un antena exterior no debe ser instalada en la cercanía de líneas de alimentación aéreas ni de otros circuitos de potencia animentación aereas in de otros circuitos de potencia para iluminación eléctrica, o donde pueda caerse y hacer contacto con tales líneas o circuitos. Al instalar un sistema de antena exterior, tenga mucho cuidado de no tocar tales líneas o circuitos de alimentación, ya que el contacto con ellos podría ser fatal.

 16. SOBRECARGA - No sobrecargue los tomacorrientes murales ni los cables de extensión, ya que esto podría causar incendios o descargas eléctricas
- causar incendios o descargas eléctricas. 17. ENTRADA DE OBJETOS Y LÍQUIDOS Nunca
- este TV, ya que podría tocar peligrosos puntos de alta tensión o piezas de cortocircuito, provocando incendios o descargas eléctricas. Nunca derrame ningún tipo de líquido sobre el TV. 18. SERVICIO - No intente reparar el TV usted mismo; al



abrir o desmontar las cubiertas usted se expondrá a alta tensión y a otros peligros. Solicite todo servicio a personal calificado.

- 19. DAÑOS QUE REQUIERAN REPARACIÓN En los 19. DANOS QUE REQUIERAN REPARACION - En los siguientes casos, desconecte el TV del tomacorriente mural y llame a un técnico de servicio calificado:
 a. Cuando el cable de alimentación o la clavija estén dañados.
 b. Si se ha derramado líquido sobre la unidad, o si algún
- objeto ha caído dentro del TV.
- objeto ha caído dentro del TV.
 c. Si el TV ha sido expuesto a la lluvia o al agua.
 d. Cuando a pesar de haber seguido las instrucciones de operación, el TV no funcione normalmente. Ajuste solamente los controles mencionados en el manual de instrucciones; el ajuste incorrecto de otros controles podr causar daños a la unidad, la que por lo general requerir de un prolongado trabajo de reparación (por un técnico calificado) para que sus condiciones normales de operación puedan ser restablecidas.

 e. Si el TV se ha caído o si el gabinete se ha dañado.

 f. Cuando el grabador de videocassettes muestre un cambio potorio en su rendimiento.
- cambio notorio en su rendimiento. 20. PIEZAS DE REPUESTO Cuando sea necesario
- 20. PIEZAS DE REPUES IO Cuando sea necesario reemplazar piezas, asegúrese de que el técnico de servicio emplee las piezas de repuesto especificadas por el fabricante, o piezas que tengan las mismas características que las piezas originales. Las sustituciones no autorizadas podrán causar incendios, descargas eléctricas y otros problemas.

 21. REVISIÓN DE SEGURIDAD Al finalizar cualquier espicio de metarquipianto a reporteción de setta TV.
- REVISION DE SEGURIDAD Al finalizar cualquier servicio de mantenimiento o reparación de este TV, solicítele al técnico que efectúe comprobaciones de seguridad para determinar si el TV se encuentra o no en condiciones óptimas de operación.
 CALOR Esto producto TV deben colocarse fuera del
- alcance de fuentes de calor tales como radiadores, rejillas de calefacción, estufas o cualquier otro aparato destinado a producir calor, incluyendo los amplificadores

ADVERTENCIA DE LA FCC - Este equipo puede generar o utilizar energía de radiofrecuencia. Los cambios o modificaciones del equipo pueden causar serias interferencias si dichos cambios o modificaciones no han sido expresamente aprobados en el manual de instrucciones. El usuario podrá perder la autoridad para operar este equipo si efectúa una modificación o cambio no autorizado.

Nota para la persona que instale el sistema CATV:

Nota para la persona que instale el sistema CATV:

Este recordatorio se agrega para llamar la atención de quien instale el sistema CATV, con respecto al

Artículo 820-40 de la NEC que provee directivas guía para realizar una conexión adecuada a tierra y, en

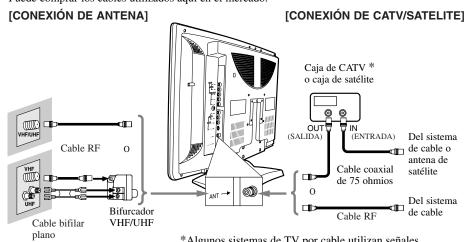
particular, especifica que el cable de puesta a tierra debe ser conectado al sistema de terminal a tierra del

edificio lo más cercano al punto de entrada del cable como sea posible.

PREPARATIVOS PARA EL USO

CONEXIONES

Puede comprar los cables utilizados aquí en el mercado.



*Algunos sistemas de TV por cable utilizan señales codificadas y requieren un convertidor especial para recibir estos canales. Consulte con su empresa de cable local.

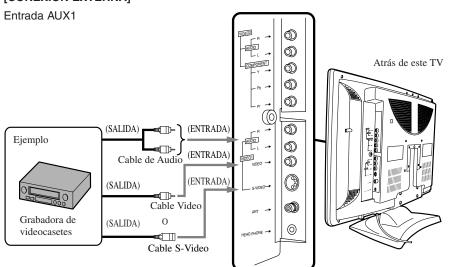
Puede enganchar este producto a un TV con montura en la pared utilizando el brazo adaptado para 100 mm (de venta en los comercios).

PRECAUCIÓN: PARA IMPEDIR DESCARGAS ELÉCTRICAS, INTRODUZCA LA PATILLA ANCHA EN LA RANURA ANCHA E INSERTE A FONDO LA CLAVIJA.

NOTA:

• Para su seguridad y para evitar que se dañe la unidad, desenchufe el cable de antena de la toma ANT antes de mover la unidad.

ICONEXIÓN EXTERNA1



Nota:

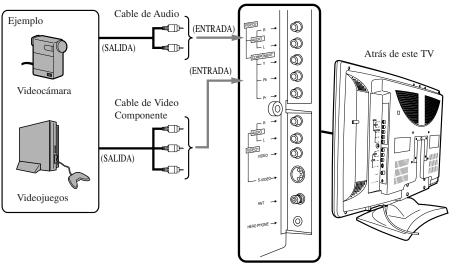
- La toma AUDIO L es para entrada monoaural. El sonido se escucha por ambos altavoces.

 Litilia esta toma agra agra esta un agrafia de quilia magagnal.

 Litilia esta toma agra agra esta un agrafia de quilia magagnal.
- Utilice esta toma para conectar un equipo de audio monoaural.

 La toma S-VIDEO tiene prioridad sobre la toma VIDEO.

Entrada AUX2



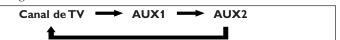
Nota:

• Este TV sólo puede aceptar la señal de video de 480i (interenlazada).

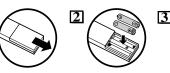
SELECCION DE LA ENTRADA AUDIO/VIDEO

Cuando utilice las tomas de entrada AUDIO/VIDEO, seleccione el modo "AUX1" o "AUX2" presionando [INPUT SELECT] en el mando a distancia. El modo de entrada cambia presionando el botón de la siguiente forma:





INSTALACION DE LAS PILAS





Instale dos pilas AAA (incluidas) de tal forma que coincida la polaridad dentro de compartimiento de pilas del mando a distancia.

[PRECAUCIONES CON LAS PILAS]

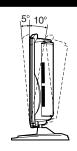
- Asegúrese de cumplir con la polaridad correcta tal como se indica en el compartimiento de pilas. Una polaridad invertida puede dañar el equipo.
- No mezcle distintos tipos de pilas entre sí (por ejemplo: alcalinas y carbono-cinc) o pilas viejas y nuevas.
- Si el equipo no se va a utilizar durante mucho tiempo, saque las pilas para evitar daño o herida por posible fuga de la pila.
- No trate de recargar pilas no diseñadas para recarga; pueden calentarse excesivamente y romperse.

MARCO INCLINADO

Marco inclinado

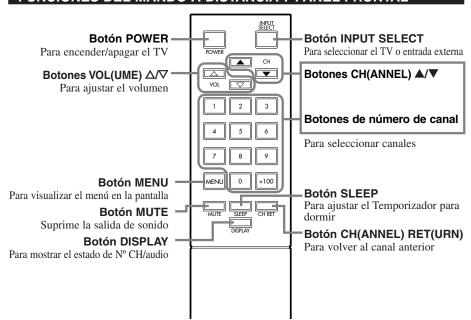
1

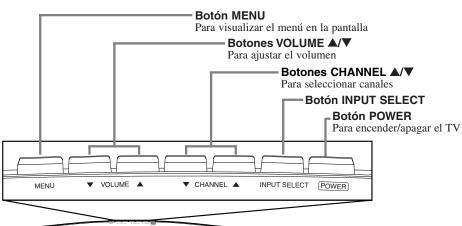
Ajuste el marco para cambiar el ángulo del TV (-5° – 10°).

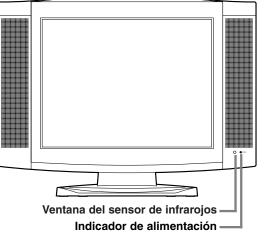


OPERACIONES

FUNCIONES DEL MANDO A DISTANCIA Y PANEL FRONTAL







Nota:

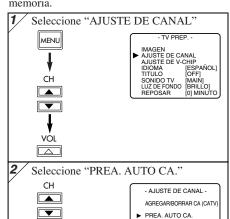
 Si aparecen algunas cifras en la esquina de la pantalla cuando se enciende la unidad por primera vez, presione [POWER] sin desenchufar el cable eléctrico.

OPERACIONES (Continúa)

AJUSTE DE CANAL

[PREAJUSTE AUTO DE CANALES]

Como el ajuste inicial, todos canales están memorizados en este TV, incluyendo los canales no disponibles en su área. Esta función puede poner los canales sólo disponibles en la memoria.



El sintonizador barre y memoriza todos los canales existentes en su región.

Cuando se completó el barrido, aparece el canal memorizado más bajo en la pantalla de TV.

Notas:

ł

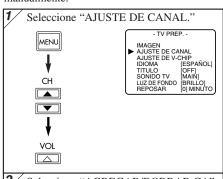
VOL

- El TV diferencia entre los canales de TV normales y los canales de cable (CATV)
- El TV puede reconocer los canales de TV como canales CATV si el estado de la recepción es malo. En este caso, verifique las conexiones de la antena y pruebe nuevamente los pasos **2** a **3** cuando las condiciones de la recepción sean mejores
- Si no hay entrada de señal de TV, aparecerá "NO HAY SEÑAL DE TV" en la pantalla completar el barrido de canales.

NO HAY SEÑAL DE TV

[AGREGASCIÓN / BORRADO DE CANALES]

Es posible agregar o borrar los canales manualmente.



Seleccione "AGREGAR/BORRAR CA"

- AJUSTE DE CANAL AGREGAR/BORRAR CA (CAT VOL PREA. AUTO CA \triangle

Seleccione el canal deseado



Agregue o borre el canal



Borre: rojo claro

REPOSAR 10 MINUTO

Para salir del menú



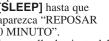
AJUSTE DEL TEMPORIZADOR PARA DORMIR

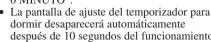


Notas:

- Cuando desconecte la unidad del tomacorriente de CA o cuando tiene un corte eléctrico, se perderá el tiempo para dormir. Para cancelar el
- temporizador para dormir, presione repetidamente
 [SLEEP] hasta que

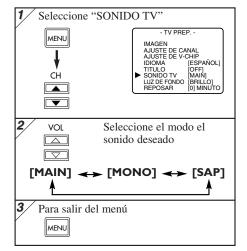
aparezca "REPOSAR 0 MINUTO"





después de 10 segundos del funcionamiento. Puede ajustar también el temporizador para dormir presionando [SLEEP] repetidamente.

SYSTEMA DE SONIDO DE TELEVISION DE MULTIPLES CANALES (MTS)



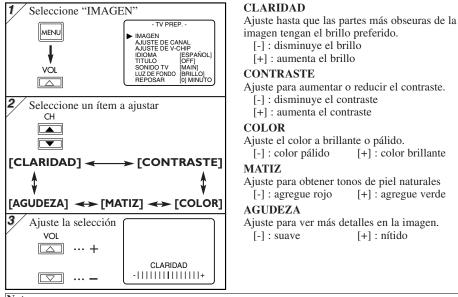
Selección de menú Tipo de transmisión	MAIN	MONO	SAP*
Regular	-Ninguno-	-Ninguno-	-Ninguno-
Transmisión estéreo	ESTEREO	MONO	ESTEREO
SAP	MAIN	MAIN	SAP

*Segundo programa de audio (SAP) :

Su programa también puede recibirse en un segundo idioma o a veces una emisora de

Si selecciona [SAP] cuando no hay un segundo audio disponible, el TV recibirá el audio normal.

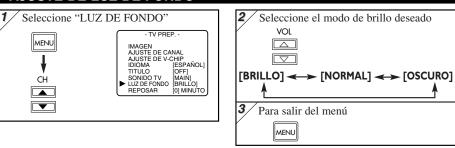
AJUSTE DE IMAGEN



Notas:

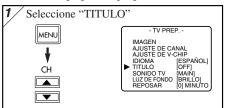
- La indicación desaparecerá automáticamente después de 10 segundos a menos que presione un botón.
- El magnetismo de aparatos cercanos y de los altavoces puede afectar el color de la imagen de TV. En este caso, presione [POWER] para apagar el TV y vuelva a encender después de unos 30 minutos.

AJUSTE DE LUZ DE FONDO



SUBTITULOS NARRATIVOS

Puede ver el programa de TV con etiqueta especial (cc), películas, noticias y cintas pregabadas, etc. con el subtítulo de diálogo o con el texto agregado al programa.



[MODO DE TITULO (SUBTIT1, SUBTIT2)]

- SUBTIT1
- muestra subtítulos narrativos normales (qué es lo que dice un personaje).
- SUBTIT2
- muestra los subtítulos narrativos de un idioma extranjero (palabras en idioma extranjero mostrando lo que dice un personaje).
- Hay tres formas de mostrar de acuerdo con el programa:
 - Modo pintado : Muestra inmediatamente los caracteres entrados en
 - la pantalla. Modo emergente: Una vez memorizados los caracteres, aparecen de una
 - vez. Modo de avance : Muestra los caracteres continuamente en un rollo
- (máx. 4 líneas).

[MODO DE TEXTO (TEXTO1, TEXTO2)]

El TEXTO1 y TEXTO2 muestran texto en media pantalla mediante rollo (como una guía de canal, programa o avisos).



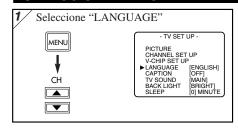
Seleccione el modo subtítulo deseado $[OFF] \longleftrightarrow [SUBTIT1] \longleftrightarrow [SUBTIT2]$ [TEXTO2] ← ► [TEXTO1] Para salir del menú

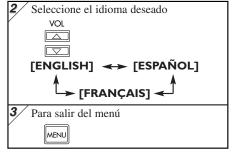
Notas:

- Si no se transmite el subtítulo narrativo, no lo
- podrá recibir y no aparecerá nada. Cuando su TV recibe una señal de reproducción de efectos especiales (es decir,
- búsqueda, cámara lenta y congelada) de un canal de salida de video de la videograbadora (CH3 o CH4), el TV puede no mostrar el subtítulo o texto correcto.
- Los subtítulo y téxtos pueden no coincidir exactamente con la voz del TV. Las interferencias pueden hacer que el sistema de
- subtítulo narrativo no funcione correctamente.
- Los caracteres de subtítulos o texto no aparecerán mientras aparezcan las indicaciones de menú o de funciones.
- Si aparece una caja negra en la pantalla, significa que el TV está en el modo de TEXTO. Para borrar la pantalla, seleccione TITULO [SUBTIT1], [SUBTIT2] u [OFF].

AJUSTES OPCIONALES

SELECCION DE IDIOMA



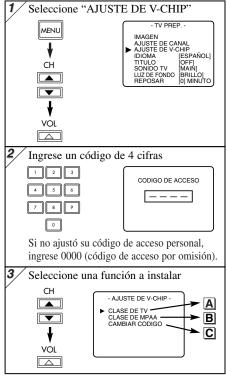


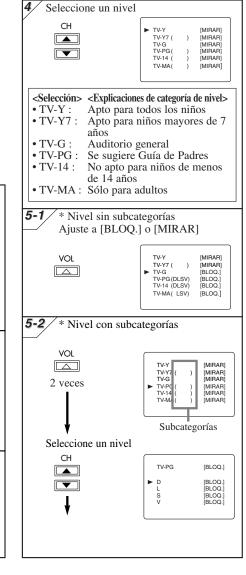
AJUSTES OPCIONALES (Continúa)

INSTALACION DE V-CHIP

Permite que los padres prohiban que sus hijos vean material no apto para ellos en la TV.

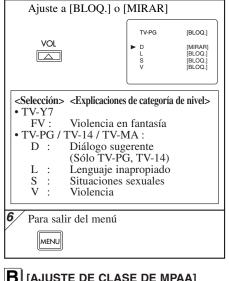
- La limitación no existe para las noticias, programa de deportes, películas no editadas en los canales de cable premio y las señales del sistema de transmisión de emergencia.
- Cuando intenta acceder a programas bloqueados, aparece un mensaje "PROGRAMA PROHIBIDO por ..." en la pantalla de TV.
- La programación puede tener clasificación de la Asociación Americana de Películas (MPAA) o las Guías de Padres para Televisión. Para bloquear programación no aptos, ajuste sus límites de nivel para CLASE DE MPAA y CLASE DE TV.

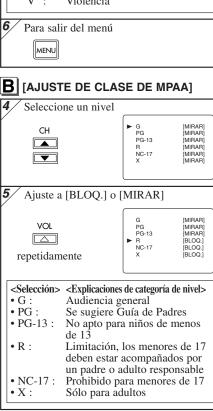




la la

A [INSTALACION DE CLASE DE TV]







- No puede tener acceso al menú de ajustes cuando aparece el mensaje "PROGRAMA PROHIBIDO por ...". Vaya a un canal no bloqueado antes de presionar [MENU].
- Cuando selecciona un nivel y [BLOQ.], los niveles más altos se bloquean automáticamente. Los niveles más bajos pueden verse.
- Cuando ajuste el nivel más bajo a [MIRAR], todos los demás niveles podrán verse automáticamente.



Notas:

- Asegúrese de entrar exactamente el mismo nuevo código en el espacio "CODIGO CONFIRMADO" que en el espacio "CODIGO NUEVO". Si son diferentes, se borra el espacio "CODIGO NUEVO" para volver a empezar.
- Se borrará su código de acceso personal y volverá al valor por omisión (0000) cuando se produce un corte eléctrico o cuando desconecte la electricidad con un interruptor de pared. Si se olvidó el código, desenchufe el cable eléctrico durante 10 segundos para volver el código de acceso a 0000.

GUIA DE LOCALIZACION DE PROBLEMAS

A veces el problema del funcionamiento puede resolverse fácilmente verificando posibilidades que son obvias pero se olvidó de confirmar. Antes de solicitar el servicio, verifique estos puntos. Le ahorrará tiempo v dinero.

LISTA DE VERIFICACION RAPIDA DE SERVICIO	PROBLEMA	Mando a distancia no funciona	Barras en la pantalla	Imagen distorsionada	Imagen avanza verticalmente	No hay color	Mala recepción en algunos canale	Imagen débil	Líneas o rayas en la imagen	Fantasma en la imagen	Imagen borrosa	Sonido bueno, imagen mala	Sonido mala, imagen bueno	Ni imagen ni sonido	Diferentes marcas de color en pantall	Punto negro o encendido en la pantall
POSIBLE SOLUCION		×	В		_											<u> </u>
Pruebe con un nuevo canal, si está bien, hay problema en la emisora.				×	×	×	×	×	×	×	×	×	×	×	×	_
¿Está enchufado el TV? ¿Hay electricidad en el tomacorriente?		×												×		
¿Está encendido el TV?														×		
¿Hay un cable de antena conectado al terminal atrás del aparato?						×	×	×		×		×		×		
Si se utiliza una antena externa, verifique por cable roto o conexión floja	ì.		×	×	×	×	×	×	×	×	×	×		×		
Verifique por interferencia local.			×		×		×		×	×		×	×			
Apague el TV y vuelva a encender después de un minuto.														×		
Ajuste el control COLOR.						×										
Ajuste el control CONTRASTE y CLARIDAD.								×				×				
Verifique las pilas del mando a distancia.		×														
Aleje el TV de aparatos cercanos que generen campos magnéticos. Apague con [POWER] y encienda después de 30 minutos.															×	
La temperatura alrededor está muy baja.				×				×				×				
La longevidad de la luz de fondo es de unas 50.000 horas. Solicite a su Taller de Servicio cuando sea necesario cambiarla.								×				×				
Es la calidad del panel de cristal l'quido.																×
																=

Es la calidad del panel de cristal i quido.	^^^^^^^^										
Problema de capción cerrada	Posible solución										
Aparecen subtítulos con error de ortografía.	Los errores de ortografía pueden pasar inadvertidos por la empres que prepara los subtítulos narrativos en una transmisión en vivo.										
No aparece todo el texto o hubo un retardo en lo que dijo.	Los subtítulos con retardo de unos segundos detrás del diálogo real son comunes en las transmisiones en vivo. La mayoría de las empresas que preparan subtítulos pueden mostrar un diálogo a un máximo de 220 palabras por minuto. Si un diálogo supera esa velocidad, se utiliza una edición selectiva para que los subtítulos sigan el diálogo actual en la pantalla de TV.										
Los subtítulos aparecen mal con recuadros blancos en la pantalla de TV.	La interferencia de edificios, líneas de tensión, tormentas, etc. pueden hacer que el subtítulos aparezca mal o incompleta.										
No aparecen subtítulos en un programa que debería tener subtítulos narrativos.	Las emisoras pueden utilizar un proceso de compresión de tiempo en el programa para dar más tiempo de publicidad. En este caso, los subtítulos pueden perderse porque el decodificador no puede leer la información comprimida.										
No aparecen capciones cuando reproduce una videocinta pregrabada con subtítulo narrativo.											
La pantalla de TV muestra un recuadro negro.	Está en el modo de TEXTO. Seleccione [SUBTIT1], [SUBTIT2] u [OFF].										

El panel de cristal líquido se fabricó para que disfrute de muchos años de uso. A veces pueden aparecer algunos pixeles no activos como minúsculas manchas de color. Esto no se considera un defecto de la pantalla de cristal líquido.

MANTENIMIENTO

LIMPIEZA DEL MUEBLE

Frote el panel frontal y otras superficies exteriores del TV con un paño suave

empapado en agua tibia y estrujado. Nunca utilice un disolvente o alcohol. No rocíe líquido insecticida cerca del TV. Estos químicos pueden dañar la superficie expuesta o perder color.

LIMPIEZA DE LA PANTALLA DE IMAGEN

Si fuera necesario limpiar el panel de crystal líquido, frote con un paño de algodón o tela blanda. Antes de limpiarlo, desconecte el cable de alimentación de energía.

ACCESORIOS INCLUIDOS

Manual del usuario (1EMN20336)

• Unidad del mando a distancia (NE900UD)

 Pilas ("AAA" x 2)

ESPECIFICACIONES

ESPECIFICACIONES GENERALES

Sistema de televisión: NTSC-M TV normal

Sistema de subtítulos narrativos:

§15.119/FCC Channel coverage 2 - 13VHF: UHF:

14 - 692 – 13, A – W, W+1 – W+84, CATV: A-5 - A-1, 5A

Sistema de sintonización:

Sistema de sintonización sintetizada de frecuencia de 181 canales

Teclado de acceso Acceso de canal: directo, programable para barrido arriba/abajo

Terminales

Entrada de antena: VHF/UHF/CATV

75 ohmios desequilibrado (tipo F)

Toma de 4 patillas Mini DIN Entrada S-Video: Conector RCA x 1 Entrada de video: Entrada de audio: Conector RCA x 4 Salida de video componente:

Tomas de un pasador (Y), 1 Vpp (75 ohmios)
Tomas de dos pasadores (Pr)/(Pb), 700mVpp (75 ohmios)
Casco auricular: 1/8 pulg. esteriofonia (3.5 mm)

Sistema de sonido de estereofonía

2 altavoces 2 entrada de video/audio

ESPECIFICACIONES ELECTRICAS

Salida de sonido: 1W. 8 ohmios x 2

OTRAS ESPECIFICACIONES

Mando a distancia: Sistema de infrarrojos con codificación digital

funcionamiento: 5°C a 40°C $(41^{\circ}F - 104^{\circ}F)$

Requisitos eléctricos: CA de 120V, 60Hz Consumo eléctrico

(Máximo): 57W LCD: 20 pulg. Dimensiones (Al. x An. x Prof.): Con marco inclinado

Temperatura de

19 pulg. x 24-7/16 pulg. x 10-5/8 pulg.

(483mm x 620mm x 269mm)

Con marco inclinado: 15,4 lbs. (7,0kg)

•El diseño y las especificaciones están sujetos a cambios sin previo aviso y sin obligación legal.

Si hay una diferencia entre idiomas, el idioma básico será el inglés.